



Consiliul
Uniunii Europene

Bruxelles, 15 iulie 2014
(OR. en)

11925/14
ADD 1

ENV 678
CLIMA 75
MI 554
IND 211
ENER 357

NOTĂ DE ÎNSOȚIRE

Sursă:	Comisia Europeană
Data primirii:	14 iulie 2014
Destinatar:	Secretariatul General al Consiliului
Nr. doc. Csie:	D034266/01 ANNEX
Subiect:	ANEXĂ la Decizia Comisiei de stabilire pentru perioada 2015-2019, în temeiul Directivei 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului, a listei sectoarelor și subsectoarelor considerate a fi expuse unui risc semnificativ de relocare a emisiilor de dioxid de carbon

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul D034266/01 ANNEX.

Anexă: D034266/01 ANNEX



COMISIA
EUROPEANĂ

Bruxelles, XXX
D034266/01
[...] (2014) XXX

ANNEX 1

ANEXĂ

la

Decizia Comisiei

**de stabilire pentru perioada 2015-2019, în temeiul Directivei 2003/87/CE a
Parlamentului European și a Consiliului, a listei sectoarelor și subsectoarelor
considerate a fi expuse unui risc semnificativ de relocare a emisiilor de dioxid de carbon**

ANEXĂ

Sectoarele și subsectoarele care, în temeiul articolului 10a alineatul (13) din Directiva 2003/87/CE, sunt considerate a fi expuse unui risc semnificativ de relocare a emisiilor de dioxid de carbon

1. Pe baza criteriilor stabilite la articolul 10a alineatele (15) și (16) din Directiva 2003/87/CE

1.1. La nivelul NACE-4

Cod NACE	Denumire	Criteriile îndeplinite
0510	Extracția huilei	C
0610	Extracția țigăiului	C
0620	Extracția gazelor naturale	C
0710	Extracția minereurilor de fier	C
0729	Extracția altor minereuri metalice neferoase	C
0891	Extracția mineralelor chimice și a îngrășămintelor minerale	C
0893	Extracția sării	A
0899	Alte activități extractive și de exploatare n.a.p.	A, C
1020	Prelucrarea și conservarea peștelui, crustaceelor și moluștelor	C
1041	Fabricarea uleiurilor și grăsimilor	C
1062	Fabricarea amidonului și a produselor din amidon	A
1081	Fabricarea zahărului	A
1086	Fabricarea produselor alimentare omogenizate și dietetice	C
1101	Fabricarea băuturilor alcoolice distilate	C
1102	Fabricarea vinurilor din struguri	C
1104	Fabricarea altor băuturi nedistilate, obținute prin fermentare	A
1310	Pregătirea și filarea fibrelor textile	C
1320	Țeserea produselor textile	C
1391	Fabricarea țesăturilor tricotate și croșetate	C
1392	Fabricarea articolelor textile confecționate, cu excepția articolelor de îmbrăcăminte	C
1393	Fabricarea covoarelor și mochetelor	C
1394	Fabricarea funiilor, frânghiilor, sforilor și împletiturilor	C

Cod NACE	Denumire	Criteriile îndeplinite
1395	Fabricarea materialelor nețesute și articolelor din materiale nețesute, cu excepția articolelor de îmbrăcăminte	C
1396	Fabricarea altor articole textile tehnice și industriale	C
1399	Fabricarea altor articole textile n.a.p.	C
1411	Fabricarea articolelor de îmbrăcăminte din piele	C
1412	Fabricarea articolelor de îmbrăcăminte pentru lucru	C
1413	Fabricarea altor articole de îmbrăcăminte (excluzând lenjeria de corp)	C
1414	Fabricarea articolelor de lenjerie de corp	C
1419	Fabricarea altor articole de îmbrăcăminte și accesorii	C
1420	Fabricarea articolelor din blană	C
1431	Fabricarea ciorapilor tricotați și croșetați	C
1439	Fabricarea altor articole de îmbrăcăminte tricotate și croșetate	C
1511	Tăbăcirea și finisarea pieilor; finisarea și vopsirea blănii	C
1512	Fabricarea articolelor de voiaj, de marochinărie și a harnașamentelor	C
1520	Fabricarea încălțămintei	C
1622	Fabricarea podelelor asamblate din parchet	C
1629	Fabricarea altor produse din lemn; fabricarea articolelor din plută, nuiiele și împletituri	C
1711	Fabricarea celulozei	A, C
1712	Fabricarea hârtiei și cartonului	A
1724	Fabricarea tapetului	C
1910	Fabricarea produselor de cocserie	A, C
1920	Fabricarea produselor obținute prin rafinarea petrolului	A
2012	Fabricarea coloranților și pigmenților	C
2013	Fabricarea altor produse chimice anorganice de bază	A, C
2014	Fabricarea altor produse chimice organice de bază	A, C
2015	Fabricarea îngrășămintelor și a produselor azotate	A, B
2016	Fabricarea materialelor plastice în forme primare	C
2017	Fabricarea cauciucului sintetic în forme primare	C
2020	Fabricarea pesticidelor și a altor produse agrochimice	C
2042	Fabricarea parfumurilor și produselor cosmetice	C
2053	Fabricarea uleiurilor esențiale	C
2059	Fabricarea altor produse chimice n.a.p.	C
2060	Fabricarea fibrelor artificiale sau sintetice	C

Cod NACE	Denumire	Criteriile îndeplinite
2110	Fabricarea produselor farmaceutice de bază	C
2120	Fabricarea preparatelor farmaceutice	C
2211	Fabricarea pneurilor și camerelor de aer din cauciuc; reformarea și reșaparea pneurilor din cauciuc	C
2219	Fabricarea altor produse din cauciuc	C
2311	Fabricarea sticlei plate	A
2313	Fabricarea sticlei cu goluri	A
2314	Fabricarea fibrelor din sticlă	A / C ¹
2319	Fabricarea și prelucrarea altor materiale din sticlă, inclusiv articole de sticlărie tehnică	C
2320	Fabricarea produselor din ceramică refractară	C
2331	Fabricarea plăcilor ceramice	A, C
2341	Fabricarea articolelor ceramice de uz gospodăresc și ornamentale	C
2342	Fabricarea articolelor ceramice sanitare	C
2343	Fabricarea izolatoarelor ceramici și a pieselor izolante din ceramică	C
2344	Fabricarea altor produse ceramice tehnice	C
2349	Fabricarea altor produse ceramice	C
2351	Fabricarea cimentului	B
2352	Fabricarea varului și ipsosului	B
2370	Tăierea, fasonarea și finisarea pietrei	C
2391	Fabricarea produselor abrazive	C
2410	Prelucrarea metalelor feroase de bază și a feroaliajelor	A
2420	Fabricarea țevelor, tuburilor, profilelor tubulare și a accesoriilor de țevărie din oțel aferente	C
2431	Tragerea la rece a barelor	C
2441	Producția metalelor prețioase	C
2442	Producția de aluminiu	A, C
2443	Producția de plumb, zinc și staniu	A
2444	Producția de cupru	C

¹ Sectorul „Fabricarea fibrelor din sticlă” este descris prin două coduri CPA: „231411 Așchii, semitort, fire și fibre tocate, din fibră de sticlă” și „231412 Voal, rețele, covorașe, saltele, plăci și alte articole din fibră de sticlă, cu excepția țesăturilor”. Evaluat la nivelul NACE-4, sectorul nu îndeplinește criteriile stabilite la articolul 10a alineatele (15) și (16) din Directiva 2003/87/CE. Cu toate acestea, subsectorul 231411 îndeplinește criteriul stabilit la articolul 10a alineatul (16) litera (b), iar subsectorul 231412 îndeplinește criteriul stabilit la articolul 10a alineatul (15). Întrucât cele două coduri CPA acoperă întregul sector „Fabricarea fibrelor de sticlă”, acesta se adaugă pe listă la nivelul NACE-4, pentru a facilita consultarea.

Cod NACE	Denumire	Criteriile îndeplinite
2445	Producția altor metale neferoase	C
2446	Fabricarea combustibilului nuclear	A, C
2540	Fabricarea armelor și munițiilor	C
2571	Fabricarea produselor de tăiat	C
2572	Fabricarea încuietorilor și balamalelor	C
2573	Fabricarea uneltelor	C
2594	Fabricarea elementelor de fixare și a produselor filetate	C
2599	Fabricarea altor produse metalice prelucrate n.a.p.	C
2611	Fabricarea componentelor electronice	C
2612	Fabricarea panourilor electronice asamblate	C
2620	Fabricarea computerelor și a echipamentelor periferice	C
2630	Fabricarea echipamentelor de comunicații	C
2640	Fabricarea produselor electronice de uz general	C
2651	Fabricarea instrumentelor și a aparatelor de măsură, de testare și de navigație	C
2652	Fabricarea ceasurilor de mână, de masă și de perete	C
2660	Fabricarea echipamentelor de iradiere, electromedicale și electroterapeutice	C
2670	Fabricarea instrumentelor optice și a echipamentelor fotografice	C
2680	Fabricarea suporturilor magnetici și optici	C
2711	Fabricarea motoarelor, generatoarelor și transformatoarelor electrice	C
2712	Fabricarea aparatelor de distribuție și control pentru energie electrică	C
2720	Fabricarea bateriilor și acumulatorilor	C
2731	Fabricarea cablurilor din fibră optică	C
2732	Fabricarea altor fire și cabluri electronice sau electrice	C
2733	Fabricarea materialelor de instalații electrice	C
2740	Fabricarea de echipamente de iluminat electric	C
2751	Fabricarea aparatelor electrice de uz casnic	C
2752	Fabricarea aparatelor neelectrice de uz casnic	C
2790	Fabricarea altor echipamente electrice	C
2811	Fabricarea motoarelor și turbinelor, cu excepția motoarelor de avioane, de vehicule și de motociclete	C
2812	Fabricarea echipamentelor hidraulice și pneumatice	C
2813	Fabricarea altor pompe și compresoare	C
2814	Fabricarea altor robinete și valve	C

Cod NACE	Denumire	Criteriile îndeplinite
2815	Fabricarea rulmenților, angrenajelor, mecanismelor și dispozitivelor mecanice de transmisie	C
2821	Fabricarea cuptoarelor, furnalelor și arzătoarelor industriale	C
2822	Fabricarea echipamentelor de ridicat și manipulat	C
2823	Fabricarea mașinilor și echipamentelor de birou (cu excepția computerelor și a echipamentelor periferice)	C
2824	Fabricarea utilajelor portabile cu motor incorporat	C
2825	Fabricarea echipamentelor industriale de răcire și de ventilație	C
2829	Fabricarea altor mașini de utilizare generală n.a.p.	C
2830	Fabricarea mașinilor agricole și forestiere	C
2841	Fabricarea mașinilor de formare a metalelor	C
2849	Fabricarea altor mașini-unelte	C
2891	Fabricarea mașinilor pentru industria metalurgică	C
2892	Fabricarea mașinilor pentru industria extractivă, exploatarea în cariere și construcții	C
2893	Fabricarea mașinilor pentru industria alimentară, a băuturilor și prelucrarea tutunului	C
2894	Fabricarea mașinilor pentru industria textilă, a confecțiilor și pielăriei	C
2895	Fabricarea mașinilor pentru industria hârtiei și cartonului	C
2896	Fabricarea mașinilor pentru industria maselor plastice și a cauciucului	C
2899	Fabricarea altor mașini cu utilizare specifică n.a.p.	C
2910	Fabricarea autovehiculelor	C
2931	Fabricarea echipamentelor electrice și electronice pentru autovehicule	C
3011	Construirea navelor și structurilor plutitoare	C
3012	Construirea ambarcațiunilor de agrement și sportive	C
3030	Fabricarea aeronavelor, navelor spațiale și a mașinilor asociate	C
3091	Fabricarea motocicletelor	C
3092	Fabricarea bicicletelor și a cărucioarelor pentru invalizi	C
3099	Fabricarea altor echipamente de transport n.a.p.	C
3109	Fabricarea altor piese de mobilier	C
3211	Ștanțarea monedelor	C
3212	Fabricarea bijuteriilor și a produselor asociate	C
3213	Fabricarea imitațiilor de bijuterii și articole asociate	C
3220	Fabricarea instrumentelor muzicale	C

Cod NACE	Denumire	Criteriile îndeplinite
3230	Fabricarea articolelor sportive	C
3240	Fabricarea jocurilor și jucăriilor	C
3250	Fabricarea instrumentelor și furniturilor medicale și stomatologice	C
3291	Fabricarea măturilor și periilor	C
3299	Fabricarea altor produse manufacturiere n.a.p.	C

1.2. La nivel CPA sau Prodcom

CPA sau Prodcom	Denumire	Criteriile îndeplinite
081221	Caolin și alte argile caolinice	C
08122250	Argile comune și șisturi pentru construcții (exclusiv bentonita, argila refractară, argilele expandate, caolinul și argilele caolinice); andaluzit, cianit și silimanit; mulit; pământuri de șamotă și de cărămizi silicioase	C
10311130	Cartofi congelați, preparați sau conservați (inclusiv cartofi gătiți sau gătiți parțial în ulei și apoi congelați; exclusiv cei în oțet sau acid acetic)	A
10311300	Cartofi deshidratați sub formă de făină, griș, fulgi, granule și pelete	A
10391725	Piure și pastă de tomate concentrate	C
105121	Lapte praf degresat	C
105122	Lapte praf integral	C
105153	Cazeină	C
105154	Lactoză și sirop de lactoză	C
10515530	Zer și zer modificat sub formă de praf, granule sau alte forme solide; concentrat sau nu sau cu adaos de zahăr sau îndulcitori	A, C
108211	Pastă de cacao, degresată sau nu	C
108212	Unt, grăsime și ulei de cacao	C
108213	Cacao pudră, fără adaosuri de zahăr sau alți îndulcitori	C
10891344	Drojdie de panificație	C
20111150	Hidrogen	B
20111160	Azot	B
20111170	Oxigen	B
203021	Pigmenți preparați, opacizanti și produse colorante, emailuri și glazuri vitrifiabile, engobe, lustru lichid și alte produse asemănătoare; frite de sticlă	C

CPA sau Prodcom	Denumire	Criteriile îndeplinite
239914	Grafit artificial; grafit coloidal sau semicoloidal; preparate pe bază de grafit sau alte tipuri de cărbune sub formă de semifabricate	C
23991910	Lână de zgură, azbest și alte tipuri de vată minerală și amestecuri ale acestora, în vrac, sub formă de foi și de rulouri	A
23991920	Vermiculită exfoliată, argile expandate, zgură spongioasă și materiale minerale expandate similare și amestecuri ale acestora	A
25501134	Piese din fier forjate în matriță deschisă pentru arbori de transmisie, arbori cu came, arbori cotiți și manivele etc.	A, C

Criteriile pe baza cărora un sector este considerat a fi expus unui risc semnificativ de relocare a emisiilor de dioxid de carbon sunt următoarele:

- A: criteriul stabilit la articolul 10a alineatul (15) din Directiva 2003/87/CE;
- B: criteriul stabilit la articolul 10a alineatul (16) litera (a) din Directiva 2003/87/CE;
- C: criteriul stabilit la articolul 10a alineatul (16) litera (b) din Directiva 2003/87/CE;

2. Pe baza criteriilor stabilite la articolul 10a alineatul (17) din Directiva 2003/87/CE

Cod NACE	Denumire
1106	Fabricarea malțului
1330	Finisarea materialelor textile
2332	Fabricarea cărămizilor, țiglelor și produselor pentru construcții din lut ars
2362	Fabricarea articolelor din ipsos pentru construcții
2451	Turnarea fontei
2453	Turnarea metalelor ușoare